



Guía de servicios del programa residencial de basura y reciclaje de la ciudad de Compton

Para consultas, comuníquese al:

800.299.4898 | RepublicServices.com/municipality/Compton-CA

310.761.1420 | Depto. de la División de Residuos de la Ciudad de Compton
ContactTrash@ComptonCity.org



Sustainability in Action



Nuevos servicios de recolección

Día de servicio

Su día de servicio de recolección actual seguirá siendo el mismo. Tres camiones diferentes recolectarán cada contenedor por separado, y la recolección se realizará durante todo el día de servicio.

Tamaño de contenedores

El tamaño estándar del contenedor es de **96 galones**. Los contenedores más pequeños están disponibles en **tamaños de 35 y 64 galones**. Las tarifas no varían según el tamaño del contenedor.



96 galones
40.7" alto x 28" ancho x
32.1" profundidad
Tiene capacidad de diez
bolsas de basura de
13 galones



64 galones
39.1" alto x 24.4" ancho x
27.5" profundidad
Tiene capacidad de seis
bolsas de basura de
13 galones



35 galones
36" alto x 19.7" ancho x
26.3" profundidad
Tiene capacidad de tres
bolsas de basura de
13 galones

(Los contenedores mostrados son solo de referencia de tamaño; no para el color)

Contenedores adicionales

Hay contenedores disponibles por una tarifa mensual de \$20.75 por cada contenedor de basura adicional, \$10.35 por cada contenedor de reciclaje adicional y \$12.46 por cada contenedor orgánico adicional. Para solicitar contenedores adicionales, comuníquese con Republic Services al **800.299.4898** o al Depto. de la División de Residuos de la Ciudad de Compton al **310.761.1420**.

Requisitos para tener contenedores adicionales:

- El arrendatario debe mostrar la autorización del propietario para solicitar contenedores adicionales.
- Se requiere un mínimo de (12) meses para tener contenedores adicionales.
- Los cargos mensuales y los cargos por morosidad por contenedores adicionales se agregarán a la factura del impuesto a la propiedad.
- Solo se respetará la cancelación de servicios antes del requisito de 12 meses si hay un cambio de propiedad.

Nota: La interrupción de los servicios debe presentarse por escrito a la División de Residuos de la Ciudad de Compton a más tardar el 31 de mayo de 2024 para evitar cargos en la factura posterior del impuesto a la propiedad.

Comuníquese con la División de Residuos de la Ciudad de Compton con cualquier pregunta relacionada con contenedores adicionales (**310.761.1420**) o envíe un correo electrónico a: **ContactTrash@ComptonCity.org**

Recomendación de colocación del contenedor

Coloque los contenedores en la acera con las manijas viendo hacia su casa, no antes de las 4:00 p. m. del día anterior a la recolección. Asegúrese de que los contenedores estén al menos a 2 pies de los automóviles, buzones y otros objetos, y a 1 pie de otros contenedores. Guarde los antes de medianoche del día de su recolección después.



Cambios y reemplazo de contenedor

Los contenedores perdidos o dañados se reemplazarán sin costo cuando llame a Republic Services al **800.299.4898** o al Depto. de la División de Residuos de la Ciudad de Compton al **310.761.1420**.

Control de la contaminación

El Proyecto de Ley del Senado 1383 requiere que se inspeccionen y controlen los contenedores residenciales y los contenedores de basura comerciales para detectar si hay contaminación. La contaminación ocurre cuando se colocan artículos incorrectos en los contenedores. Siga las instrucciones en las tapas del contenedor para hacer una clasificación adecuada. Si se encuentra contaminación en cualquiera de sus contenedores, se dejará un aviso de recolección de cortesía en su contenedor. En la cuarta y posteriores ocasiones de contaminación notificada, se pueden cobrar tarifas. **Para obtener más información sobre el Proyecto de Ley del Senado 1383, consulte la página 4.**

Facturación

Los servicios residenciales se facturan a través de la División de Residuos de la Ciudad de Compton. Si tiene preguntas sobre su factura, llame al **310.761.1420**.

Falta de servicio

Si no hacen una recolección de sus contenedores servicio en su día de servicio, comuníquese con Republic Services al **800.299.4898** y la recolección se completará al día siguiente.

Calendario de vacaciones

Cuando se celebren los siguientes días festivos en un día hábil, las recolecciones para el resto de la semana se retrasarán un día: Día de Año Nuevo, Día de los Caídos, Día de la Independencia, Día del Trabajo, Día de Acción de Gracias y Día de Navidad.

Recolección de árboles navideños

Los árboles navideños se recogen en la acera para reciclarlos durante las tres semanas posteriores al día de Navidad sin cargo adicional. Un camión diferente recolectará los árboles en su día regular de recolección.

- ▶ Retire todas las decoraciones: esferas, adornos, luces, guirnalda, escarcha y bases.
- ▶ Coloque los árboles navideños en la acera noantes del mediodía del día anterior a surecolección programada regularmente.
- ▶ Si su árbol mide más de 10 pies de altura, córtelo por la mitad antes de colocarlo en la acera.
- ▶ Los árboles con recubrimiento no se pueden reciclar. Corte su árbol con recubrimiento y coloque los pedazos en su contenedor de basura.
- ▶ Si los árboles no son adecuados para la recolección, se dejará un aviso con el motivo de la falta de ella.

Después del período especial de recolección, corte su árbol y coloque las piezas en su contenedor de productos orgánicos. Asegúrese de que la tapa del contenedor se cierre. Las coronas vivas y la vegetación también pueden ir en su contenedor de productos orgánicos. Al igual que con su árbol, retire todas las decoraciones, cintas, luces, clavos y alambre. También puede solicitar una recolección de artículos a granel para su árbol navideño.

Eventos anuales

Organizaremos estos eventos anuales gratuitos:

- ▶ Evento de trituración de papel
- ▶ Sorteo de composta
- ▶ Eventos especiales de limpieza

Reciclaje orgánico

La nueva ley de California prohíbe a las ciudades enviar materiales orgánicos a los basureros municipales.

La ley

Proyecto de ley del Senado (SB) 1383: La Estrategia de Reducción de Contaminantes Climáticos de Corta Vida de California tiene como objetivo sacar los compuestos orgánicos de los basureros municipales para ayudar a reducir las emisiones de metano. Los materiales orgánicos que terminan en los basureros municipales se descomponen, creando gas metano, una emisión de gases de efecto invernadero que contribuye negativamente al medioambiente.

¿Qué son los desechos orgánicos?

Los desechos orgánicos incluyen desechos de alimentos, como carne, lácteos, granos, frutas, vegetales, huesos, cáscaras de huevo, café molido, hojas de té y papel sucio de alimentos, como servilletas de papel, filtros de café y bolsas de té (cantidades mínimas). Los desechos orgánicos también incluyen desechos de jardín, como hierba, hojas, ramas pequeñas, arbustos, plantas, malezas y recortes de jardín. Consulte la sección "**¿Dónde va esto?**" para ver ejemplos de artículos aceptables y no aceptables.

¿Qué significa eso?

¡El contenedor de desechos del jardín es ahora su contenedor de material orgánico! A partir de este momento, coloque los desechos de comida, papel sucio de alimentos y desechos del jardín en su nuevo contenedor de material orgánico.

¿Cuáles son los beneficios?

Además de reducir las emisiones de gases de efecto invernadero, SB 1383 tiene como objetivo reducir la inseguridad alimentaria en California, con el objetivo de recuperar el 20 % de los alimentos comestibles de las empresas. La recuperación de alimentos significa recolectar alimentos comestibles, que de otro modo se desperdiciarían y redistribuirlos a las personas necesitadas.

¿Qué pasa con los desechos orgánicos una vez que los ordeno?

Los residuos orgánicos se convertirán en composta y fertilizantes ricos en nutrientes. La ciudad y Republic Services organizarán un sorteo anual de composta para los residentes de Compton.

Contaminación

SB 1383 requiere el monitoreo de contaminación de todos los contenedores residenciales para garantizar el éxito del programa. La contaminación ocurre cuando coloca artículos incorrectos en contenedores de reciclaje, orgánicos y basura. Las etiquetas en las tapas de su contenedor proporcionan ejemplos de artículos aceptables y no aceptables. Consulte la sección **Monitoreo de contaminación** en la página 3.





Cubos de cocina

Recoja sus desperdicios de alimentos y cantidades mínimas de papel sucio de alimentos en un recipiente de su elección.

También puede colocar comida en una bolsa de papel. Una vez lleno, vacíe el cubo o coloque la bolsa de papel en su contenedor de productos orgánicos con los desechos de su jardín. Los cubos de cocina (tamaño de 2 galones) están disponibles para su compra en Republic Services llamando al **800.299.4898**.



¡Sí, bolsas de papel!

Se permiten las bolsas de papel y se pueden usar para recolectar restos de comida. Puede colocar una bolsa de papel en el contenedor de materiales orgánicos.



Sin bolsas de plástico ni utensilios compostables

Las bolsas de plástico de cualquier tipo no son aceptables, incluso si están etiquetadas como compostables o biodegradables. Los vasos, platos o utensilios compostables tampoco son aceptables.



Consejos útiles

Cómo mantener limpio su cubo de basura de la cocina

- ▶ Enjuague su cubo diariamente.
- ▶ Use una bolsa de papel para la basura de su cubo.
- ▶ Los filtros de bicarbonato de sodio y carbón pueden ayudar a minimizar los olores.
- ▶ Mantenga sus restos de comida en el refrigerador o congelador, y vacíelos directamente en el contenedor de materiales orgánicos en su día de servicio para minimizar los olores.

Cómo mantener limpio su contenedor de materiales orgánicos

- ▶ Coloque una bolsa en su contenedor primero con desechos de jardín, luego coloque los desechos de alimentos en la parte superior.
- ▶ Enjuague su contenedor regularmente.
- ▶ Agregue bicarbonato de sodio a la parte inferior de su contenedor vacío.
- ▶ Guarde su contenedor en su garaje o fuera de la luz solar directa.

Bancos alimentarios y recursos de despensa

La SB 1383 establece una meta para redirigir los alimentos comestibles que se desechan actualmente. Visite Lafoodbank.org o Foodcyclela.org para obtener una lista de las despensas de alimentos locales.

Sin aceites ni grasas

Las grasas o los aceites de cocina no son aceptables en el contenedor de materiales orgánicos. Las grasas o aceites enfriados en un contenedor sellable son aceptables en su contenedor de basura.





¿Dónde va esto?

Para reducir la contaminación, use estas pautas al clasificar su reciclaje, materiales orgánicos y basura.



RECICLAJE



ORGÁNICO



BASURA

Nota: Los próximos colores que cumplen con la SB1383 serán:

Azul = Reciclaje

Verde = Material orgánico (el contenedor de desechos del jardín es ahora su contenedor de material orgánico).

Black = Basura

RECICLAJE



Artículos aceptables (vacíos, limpios y secos)

Papel y cartón



Latas de metal



Plástico y vidrio



Artículos no aceptables



Platos y espejos



Mangueras



Juguetes



Alfombras y tapetes



Neumáticos y partes de autos



Residuos peligrosos



Desechos del jardín y alimentos



Muebles y electrodomésticos



Pañales y excremento de mascotas



Residuos de la construcción



Ropa y ropa de cama



Bolsas de plástico y espuma de poliestireno

ORGÁNICO

Artículos aceptables

Desechos del jardín



Desechos de comida*



Papel con residuos de comida y bolsas de papel*

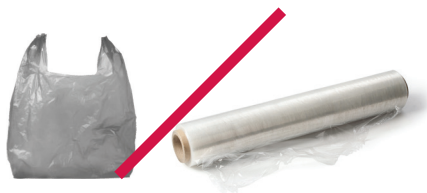


**Puede colocar la comida en una bolsa de papel.*

Artículos no aceptables



Reciclables



Bolsas y envolturas de plástico



Basura y excremento de mascotas



Residuos de la construcción



Grasas y aceites



Residuos peligrosos

BASURA

Artículos aceptables



Espuma de poliestireno



Ropa y ropa de cama



Pañales y excremento de mascotas



Platos y Espejos



Bolsas y envolturas de plástico



Mangueras



Plásticos no reciclables



Juguetes

Artículos no aceptables



Reciclables



Desechos de jardín y comida



Residuos peligrosos

Recolección de artículos a granel

Los residentes con recolección de contenedor en la acera pueden programar una recolección a granel por trimestre, hasta seis artículos por recolección, sin cargo, anualmente.

- ▶ Llame a Republic Services al **800.299.4898** para programar una recolección.
- ▶ Los artículos se recolectarán el siguiente día de servicio después de recibir una solicitud.
- ▶ Los clientes que excedan el número de recolecciones gratuitas pueden recibir recolección de artículos a granel con cargo.

✓ Artículos aceptables

- ✓ Muebles
- ✓ Electrodomésticos
- ✓ Dispositivos electrónicos



✗ Artículos no aceptables

- ✗ Residuos peligrosos
- ✗ Residuos de la construcción y demolición
- ✗ Neumáticos y partes de autos
- ✗ No se aceptará ningún artículo que, por sí solo, no puedan cargar dos trabajadores





Servicios de desecho de residuos de la construcción y demolición (C&D)



Contenedor de 4 yardas
(72" largo x 54" ancho x 48" alto)

- ▶ Capacidad: 18 bolsas de basura estándar
- ▶ Bueno para limpiezas temporales en el hogar



Contenedor para escombros de 10 yardas
(12'8" largo x 8'3" ancho x 4'4" alto)

- ▶ Capacidad: 60 bolsas de basura estándar
- ▶ Bueno para proyectos de construcción con materiales más pesados



Contenedor para escombros de 30 yardas
(23'1" largo x 8' ancho x 6'1" alto)

- ▶ Capacidad: 180 bolsas de basura estándar
- ▶ Bueno para remodelaciones grandes y materiales a granel

Republic Services ofrece una variedad de servicios temporales de eliminación de contenedores de basura C&D para su proyecto de renovación de viviendas. Se requieren permisos de calle. Un recibo de volcado está disponible solo para escombros. Notifique a los representantes si se requiere un recibo de volcado como prueba de las cargas de C&D. Llame al **800.299.4898** para ordenar un contenedor de C&D.

Contenedores temporales para limpiezas domésticas

Los contenedores de basura temporales son una excelente opción si está haciendo un proyecto de limpieza de la casa, el garaje o el patio trasero, y tiene más de lo que cabrá en sus contenedores.

Para pedir un contenedor de basura temporal de 4 yardas, llame al **800.299.4898**.



Residuos peligrosos del hogar

Los residuos peligrosos del hogar (HHW, por sus siglas en inglés) son cualquier producto en su hogar que podría ser venenoso o peligroso si se desecha incorrectamente. Los HHW pueden poner en peligro a niños o mascotas, provocar derrames en su vecindario, o causar incendios en camiones de recolección o en instalaciones de desecho. Los HHW incluyen productos para el cuidado del automóvil y el césped; pinturas y diluyentes de pintura; artículos de limpieza; tubos y bombillas fluorescentes; termómetros y termostatos; baterías; pesticidas y más.

Es ilegal depositar los HHW en sus contenedores de reciclaje, orgánicos o de basura, vertiendo ilegalmente o vertiendo la sustancia por el desagüe. Puede depositar los HHW de varias maneras.



Recolección en la acera de aceite de motor usado y filtros de aceite

El condado de Los Ángeles ofrece un sitio de depósito gratuito para que los residentes desechen su aceite de motor usado y filtros no contaminados. Lleve el aceite usado de su automóvil, camión, motocicleta, bote o cortadora de césped a uno de los siguientes Centros de Aceite de Motor Usado del Condado:

Altadena

County Maintenance Yard
252 W. Mountain View St.
Altadena
L-J: 7 a.m. - 4:30 p.m.
V: 7 a.m. - 3 p.m.

Baldwin Park

County Maintenance Yard
14747 E. Ramona Blvd.
Baldwin Park
L-V: 7 a.m. - 3:30 p.m.

Hansen Dam Area

County Maintenance Yard
10179 Glenoaks Blvd.
Sun Valley
L-V: 7 a.m. - 3:30 p.m.

Marina Del Rey

Dept. of Beaches and Harbors
13483 Fiji Way, Marina Del Rey
24 horas del día, los 7 días de la semana

Palmdale

County Maintenance Yard
38126 N. Sierra Hwy.
Palmdale
L-V: 7 a.m. - 3:30 p.m.

Santa Clarita

County Maintenance Yard
17931 Sierra Hwy.
Canyon Country
M-V: 7 a.m. - 11 a.m.,
11 a.m. - 3 p.m. solocon cita:
661. 252.2700

Santa Fe Springs

County Maintenance Yard
12015 Shoemaker Ave.
Santa Fe Springs
L-V: 7:30 a.m. - 4:30 p.m.

Centros de recolección de HHW del condado de LA

La División de Residuos de la Ciudad de Compton se asocia con el condado de Los Ángeles para organizar varios eventos de depósito de residuos peligrosos (HHW) durante todo el año.

Neumáticos

Visite Earth911.com para encontrar recicladores de neumáticos locales cerca de usted.

Devolución de medicamentos

Los medicamentos son un residuo peligroso y deben depositarse adecuadamente para que no afecten el medioambiente o nuestro suministro de agua. Para localizar un sitio de devolución cerca de usted, visite el sitio web de la Administración de Control de Medicamentos en DEATakeback.com o llame al **800.882.9539**.

El servicio de entrega es gratuito y anónimo.



Materiales filosos y agujas

Los objetos médicos filosos y las agujas son peligrosos y no pueden depositarse en contenedores. Los residentes pueden comprar hasta cuatro contenedores de objetos filosos llamando a Republic Services al **800.299.4898** o enviando un correo electrónico a Sharps@RepublicServices.com. Se enviará un kit de devolución por correo a su hogar, que incluye:

- ▶ Instrucciones detalladas para el depósito seguro de objetos filosos
- ▶ Contenedor de depósito de objetos filosos
- ▶ Caja de devolución con franqueo prepago
- ▶ Documentos de seguimiento del depósito



Sustainability in Action



©2023 Republic Services, Inc.